

Distr.: General
13 April 2010

Arabic
Original: English

برنامج الأمم المتحدة للبيئة



الاجتماع الثالث الحكومي الدولي لأصحاب
المصلحة المتعددين المخصص لمنبر حكومي دولي
للعلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي
وخدمات النظام الإيكولوجي

بوسان، جمهورية كوريا، ٧-١١ حزيران/يونيه ٢٠١٠

جدول الأعمال المؤقت المشروح

البند ١: افتتاح الاجتماع

١ - يعقد الاجتماع الثالث الحكومي الدولي لأصحاب المصلحة المتعددين المخصص لمنبر حكومي دولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي في مركز المعارض والمؤتمرات في بوسان بجمهورية كوريا في الفترة من ٧ إلى ١١ حزيران/يونيه ٢٠١٠. وسيفتح المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة الاجتماع في العاشرة من صباح الاثنين ٧ حزيران/يونيه ٢٠١٠.

البند ٢: المسائل التنظيمية

٢ - يقترح أن يطبق النظام الداخلي لمجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة على وقائع الاجتماع، بعد إجراء التغييرات اللازمة. وستسير أعمال هذا الاجتماع وفقاً للممارسة المتبعة في الاجتماعين الأول والثاني.

(أ) انتخاب أعضاء المكتب

٣ - تبعاً للنظام الداخلي، سيتم انتخاب رئيس وأربعة نواب للرئيس من بين ممثلي الحكومات. ويتخذ نواب الرئيس الترتيبات لأداء وظائف المقرر. ولدى انتخاب أعضاء المكتب يراعى على النحو الواجب مبدأ التوزيع الجغرافي العادل بين مناطق الأمم المتحدة الخمس.

(ب) إقرار جدول الأعمال

٤ - رهنًا بالنظام الداخلي، قد يود المشاركون إقرار جدول الأعمال، مع تعديله حسب الاقتضاء، على أساس جدول الأعمال المؤقت الوارد في الوثيقة UNEP/IPBES/3/1.

(ج) تنظيم العمل

٥ - يقترح أن تجرى المداولات في شكل جلسات عامة. غير أنه قد يؤيد المشاركون أن ينشعوا، عند الاقتضاء، أفرقة عاملة أصغر لتناول بنود معينة من جدول الأعمال.

٦ - ويقترح أن تعقد الجلسات من الساعة ١٠/٠٠ إلى الساعة ١٣/٠٠ ومن الساعة ١٥/٠٠ إلى الساعة ١٨/٠٠.

٧ - وتوفر الترجمة الشفوية للجلسات العامة باللغات الإسبانية والإنكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية.

البند ٣: النظر في إنشاء منبر حكومي دولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي

٨ - ستعرض على المشاركين مذكرة من الأمانة عن خيارات تحسين التواصل بين العلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/3/2).

٩ - وقد يود المشاركون أن يحيطوا علما بوثائق المعلومات التالية:

(أ) تحليل المشهد العام لتقييمات التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/3/INF/1)؛

(ب) تحليل المشهد العام لتقييمات التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي: موجز تنفيذي (UNEP/IPBES/3/INF/1/Add.1)؛

(ج) الوضع الحالي والمستقبلي لمؤشرات التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/3/INF/2)؛

(د) الوضع الحالي والمستقبلي لمؤشرات التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي: موجز تنفيذي (UNEP/IPBES/3/INF/2/Add.1)؛

(هـ) تحليل لتنمية القدرات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/3/INF/3)؛

(و) تحليل لتنمية القدرات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي: موجز تنفيذي (UNEP/IPBES/3/INF/3/Add.1)؛

(ز) خيارات ومعايير لاختيار أعضاء الأمانة (UNEP/IPBES/3/INF/4)؛

(ح) خيارات ومعايير لاختيار أعضاء الأمانة: موجز تنفيذي
(UNEP/IPBES/3/INF/4/Add.1)؛

(ط) معلومات أساسية عن الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ
(UNEP/IPBES/3/INF/5)؛

(ي) معلومات أساسية عن الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ: موجز تنفيذي
(UNEP/IPBES/3/INF/5/Add.1)؛

(ك) الميزانية الإرشادية للتواصل على الصعيد الحكومي الدولي بين العلوم والسياسات في
مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/3/INF/6)؛

(ل) الميزانية الإرشادية للتواصل على الصعيد الحكومي الدولي بين العلوم والسياسات في
مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي: موجز تنفيذي
(UNEP/IPBES/3/INF/6/Add.1)؛

(م) مذكرة سيناريوهات (UNEP/IPBES/3/INF/7)؛

١٠ - وعلاوة على الوثائق المشار إليها أعلاه، قد يود المشاركون الرجوع إلى الوثائق التالية التي
عرضت على الاجتماع الثاني وعلى الدورة الاستثنائية الحادية عشرة لمجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة
للبيئة/المنتدى العالمي الوزاري للبيئة:

(أ) موجز تنفيذي لتحليل الثغرات في التواصل بين العلم والسياسات بشأن التنوع
البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/2/2) وتحليل كامل للثغرات
(UNEP/IPBES/2/INF/1)؛

(ب) الاحتياجات والإجراءات المفضية إلى تعزيز الصلات بين العلوم والسياسات في مجال
التنوع البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/IPBES/2/3)؛

(ج) تقرير الاجتماع الثاني (UNEP/IPBES/2/4/Rev.1)؛

(د) تقرير المدير التنفيذي عن المنبر الحكومي الدولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع
البيولوجي وخدمات النظام الإيكولوجي (UNEP/GCSS.XI/7).

١١ - وبالإضافة إلى ذلك، قد يود المشاركون أن يمحيطوا علماً بأن القرار الذي اتخذته مجلس إدارة
برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في دورته الاستثنائية الحادية عشرة، سيكون متاحاً في هذا الاجتماع.

البند ٤: اعتماد التوصيات

١٢ - قد يود المشاركون النظر في اعتماد توصيات على أساس مداولات الاجتماع.

البند ٥: اعتماد التقرير

١٣ - سيدعى المشاركون لدراسة تقرير الاجتماع واعتماده على أساس مشروع التقرير الذي يعده المقرر.

البند ٦: اختتام الاجتماع

١٤ - من المتوقع أن يختتم الرئيس الاجتماع في الساعة ١٨/٠٠ من يوم الجمعة ١١ حزيران/يونيه ٢٠١٠.
